

## 238464-2026 - Competition

Germany – Fire engines – Lieferung von 15 baugleichen Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugen HLF 20 gemäß DIN 14530-27 in kompakter Ausführung

OJ S 68/2026 08/04/2026

Contract or concession notice – standard regime

Supplies

### 1. Buyer

---

#### 1.1. Buyer

Official name: Amt für Recht, Vergabe und Versicherungen

Email: [Submissionsdienst-Vergabe@stadt-koeln.de](mailto:Submissionsdienst-Vergabe@stadt-koeln.de)

Legal type of the buyer: Local authority

Activity of the contracting authority: General public services

### 2. Procedure

---

#### 2.1. Procedure

Title: Lieferung von 15 baugleichen Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugen HLF 20 gemäß DIN 14530-27 in kompakter Ausführung

Description: Lieferung von 15 baugleichen Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugen HLF 20 gemäß DIN 14530-27 in kompakter Ausführung.

Procedure identifier: 26ce9b42-ca54-4a55-b2a7-2b1afbffe28

Internal identifier: 2026-0010-372-11

Type of procedure: Open

The procedure is accelerated: no

##### 2.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 34144213 Fire engines

##### 2.1.2. Place of performance

Postal address: Scheibenstraße 13

Town: Köln

Postcode: 50737

Country subdivision (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Country: Germany

##### 2.1.4. General information

Additional information: Die Angebotsöffnung ist nicht öffentlich. Im Bereich "Information über die öffentliche Öffnung, Datum der Angebotsöffnung (BT-132)" muss aufgrund einer Vorgabe der Europäischen Union ein Datum eingetragen werden. Es dient ausschließlich als Information über den Angebotsöffnungstermin.

##### Legal basis:

Directive 2014/24/EU

vgv -

##### 2.1.6. Grounds for exclusion

Sources of grounds for exclusion: Notice

Analogous situation like bankruptcy, insolvency or arrangement with creditors under national law:  
Corruption:  
Participation in a criminal organisation:  
Agreements with other economic operators aimed at distorting competition:  
Breaching of obligations in the fields of environmental law:  
Money laundering or terrorist financing:  
Fraud:  
Child labour and including other forms of trafficking in human beings:  
Insolvency:  
Breaching of obligations in the fields of labour law:  
Assets being administered by liquidator:  
Misrepresentation, withheld information, unable to provide required documents or obtained confidential information of this procedure:  
Conflict of interest due to its participation in the procurement procedure:  
Direct or indirect involvement in the preparation of this procurement procedure:  
Grave professional misconduct:  
Early termination, damages, or other comparable sanctions:  
Breaching of obligations in the fields of social law:  
Breaching obligation relating to payment of social security contributions:  
Business activities are suspended:  
Breaching obligation relating to payment of taxes:  
Terrorist offences or offences linked to terrorist activities:

## 5. Lot

---

### 5.1. Lot: LOT-0000

Title: Lieferung von 15 baugleichen Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugen HLF 20 gemäß DIN 14530-27 in kompakter Ausführung

Description: Für die Feuerwehr Köln werden 15 baugleiche Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeuge (HLF 20) beschafft. Die Vergabe der Leistung erfolgt in einem Los. Zusätzliche Informationen zu Optionen finden sich unter BT-54 ("Verlängerungen und Optionen") und im Abschnitt 2 ("Gesamtmenge der Leistung") der Leistungsbeschreibung.  
Internal identifier: LOT-0000

#### 5.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 34144213 Fire engines

##### Options:

Description of the options: Zusätzlich sollen 5 weitere Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeuge HLF 20 als Option angeboten werden. Der Abruf kann auch in Form einzelner Fahrzeuge erfolgen. Die Nutzung der Option erfolgt vorbehaltlich der Zustimmung aller in diesen Beschaffungsvorgang eingebundenen Verwaltungseinheiten und politischen Gremien der Stadt Köln. Die Preisbindung ist bis einschließlich zum 31.12.2028 zu gewähren. Der Auftragnehmer hat keinen Anspruch auf Ausschöpfung der Option.

#### 5.1.2. Place of performance

Postal address: Scheibenstraße 13

Town: Köln

Postcode: 50737

Country subdivision (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Country: Germany

### 5.1.3. Estimated duration

Start date: 15/07/2026

Duration end date: 15/07/2029

### 5.1.6. General information

#### Reserved participation:

Participation is not reserved.

The names and professional qualifications of the staff assigned to perform the contract must be given: Not required

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): yes

This procurement is also suitable for small and medium-sized enterprises (SMEs): no

Additional information: Den veröffentlichten Dokumenten ist das Dokument

"Eigenerklärung\_RUS-Sanktionen\_Art\_5k" zu entnehmen. Diese Eigenerklärung ist zwingend sowie vollständig ausgefüllt und unterschrieben mit dem Teilnahmeantrag oder dem Angebot einzureichen. Rechtzeitig gestellte Fragen werden nach § 20 Absatz 3 Nummer 1 VgV bis sechs Tage vor Ablauf der Angebotsfrist beantwortet. Der Zuschlag erfolgt auf das wirtschaftlichste Angebot. Zur Ermittlung des wirtschaftlichsten Angebotes wird die erweiterte Richtwertmethode angewendet. Zunächst wird für jedes Angebot die Kennzahl Z ermittelt. Die Kennzahl Z ist der Quotient aus der Gesamtleistungspunktzahl L aller Bewertungskriterien und dem Gesamtangebotspreis PG (netto).  $Z=L/PG$  Die Kennzahl Z wird mit dem Faktor  $1 \cdot 10^5$  multipliziert. Dabei wird kaufmännisch auf die dritte Nachkommastelle gerundet. Alle Angebote, die sich in einem Schwankungsbereich von 15 % unterhalb des führenden Angebotes mit der höchsten Kennzahl Z befinden, bleiben im Vergabeverfahren. Das Angebot im Schwankungsbereich, welches das Entscheidungskriterium "Gesamtleistungspunktzahl" bestmöglich (höchste Gesamtleistungspunktzahl) erfüllt, erhält vorbehaltlich der Erfüllung der Ausschlusskriterien den Zuschlag. Die Gesamtleistungspunktzahl L wird durch Addition der Leistungspunktzahlen aller Bewertungskriterien ermittelt. Der Gesamtangebotspreis PG (netto) beinhaltet die angebotene Option. Bei Gleichstand erhält das Angebot mit dem günstigsten Gesamtangebotspreis PG (netto) den Zuschlag. Führt dies nicht zu einem eindeutigen Zuschlagsergebnis, entscheidet das Los. Das Angebot muss mindestens 1.000 von maximal 3.030 möglichen Leistungspunkten erreichen. Angebote mit weniger als 1.000 Leistungspunkten werden aus der Wertung ausgeschlossen. Bewertungskriterien, die in der Leistungsbeschreibung als Bewertungskriterium (B) gekennzeichnet sind, werden abhängig vom Erfüllungsgrad und entsprechend ihrer Gewichtung bewertet. Der Bieter hat hierfür die erforderlichen Angaben zu machen und die entsprechenden Felder vollständig auszufüllen. a) Mittlere Gewichtung 50 Punkte b) Hohe Gewichtung 100 Punkte c) Sehr hohe Gewichtung 150 Punkte Die Leistungspunkte werden in den fünf Kategorien - "Kundendienst und Service" mit maximal 350 Punkten - "Umwelteigenschaften" mit maximal 100 Punkten - "Vorführung Referenzfahrzeug" mit maximal 780 Punkten - "Fahrgestell" mit maximal 450 Punkten - "Feuerwehrtechnischer Auf- und Ausbau" mit maximal 1.300 Punkten und - "Kommunikationstechnik" mit maximal 50 Punkten vergeben. Detaillierte Angaben zu den Bewertungskriterien sind der jeweiligen Position zu entnehmen. Die Gewichtung/Bewertung der Kriterien für die Fahrzeugvorführung werden in Abschnitt 4 der Leistungsbeschreibung und der Bewertungsmatrix erläutert.

### 5.1.7. Strategic procurement

Aim of strategic procurement: No strategic procurement

### 5.1.9. Selection criteria

Sources of selection criteria: Notice

Criterion: Certificates by quality control institutes

Description of selection criterion: Der Bieter reicht mit dem Angebot einen Nachweis über ein Qualitätsmanagementsystem DIN EN ISO 9001 ein. Der Geltungsbereich des Qualitätsmanagementsystems muss die Bereiche Entwicklung, Vertrieb und Produktion /Herstellung von Feuerwehrfahrzeugen umfassen. Der Nachweis ist durch ein bei der Angebotsabgabe gültiges Zertifikat einer akkreditierten Stelle zu erbringen.

Criterion: Samples, descriptions, or photographs without certification of authenticity

Description of selection criterion: Der Bieter reicht mit dem Angebot eine Übersichtszeichnung der angebotenen Leistung ein. Diese muss die angebotene Fahrgestellvariante und die Mannschaftskabine mit dem Geräteraufbau gemäß Angebot darstellen. Das Fahrzeug ist in zwei Seitenansichten (Fahrer- und Beifahrerseite) und in der Heck- und Dachansicht darzustellen. In der Zeichnung ist unter anderem die Gesamtlänge, -breite und -höhe zu bemaßen. Dies gilt auch für die Böschungs- und Rampenwinkel. Der Bieter reicht mit dem Angebot eine vorläufige Energiebilanz nach E DIN 14502-2 (Anhang B) ein. Bei der Energiebilanz sind alle elektrischen Verbraucher zu berücksichtigen. Der Bieter reicht mit dem Angebot eine vorläufige Gewichtsbilanz ein, aus der die Gesamtmasse sowie die Gewichtsverteilung bezogen auf die Vorder- und Hinterachse des angebotenen Fahrzeuges hervorgeht.

Criterion: References on specified deliveries

Description of selection criterion: Der Bieter reicht mit dem Angebot eine Referenzliste zum Nachweis seiner technischen Leistungsfähigkeit ein. Es ist nachzuweisen, dass seit dem 01.04.2023 mindestens eine vergleichbare Leistung mit der gleichzeitigen Lieferung von mindestens 4 Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugen (DIN 14530-26 oder DIN 14530-27), Löschgruppenfahrzeugen (DIN 14530-5, DIN 14530-8 oder DIN 14530-11) oder Tanklöschfahrzeugen (DIN 14530-22) gemäß den genannten Normen erfolgreich erbracht worden ist. Die Referenzliste muss folgende Angaben beinhalten: 1. Name und Anschrift der Behörde 2. Ansprechpartner mit Kontaktdaten 3. Zeitraum des Beschaffungsvorgangs 4. Auftragsumfang und Fahrzeugtyp

### 5.1.10. Award criteria

**Criterion:**

Type: Quality

Name: Erweiterte Richtwertmethode

Description: Siehe vorheriges Feld "Zusätzliche Informationen" (BT-300).

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 100

**Criterion:**

Type: Price

Name: Preis

Description: siehe Leistungsbeschreibung

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 0

### 5.1.11. Procurement documents

Languages in which the procurement documents are officially available: German

Address of the procurement documents: [https://vergabeplattform.stadt-koeln.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=\\_Details&TenderOID=54321-Tender-19cd1e1733e-6063dcce9f7c22cb&](https://vergabeplattform.stadt-koeln.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19cd1e1733e-6063dcce9f7c22cb&)

#### 5.1.12. Terms of procurement

##### Terms of submission:

Electronic submission: Allowed

Address for submission: <https://vergabeplattform.stadt-koeln.de/NetServer/ParticipationControllerServlet>

Languages in which tenders or requests to participate may be submitted: German

Electronic catalogue: Not allowed

Variants: Not allowed

Tenderers may submit more than one tender: Allowed

Deadline for receipt of tenders: 11/05/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Eastern European Time, Central European Summer Time

Duration during which the tender must remain valid: 6 Months

##### Information that can be supplemented after the submission deadline:

At the discretion of the buyer, all missing tenderer-related documents may be submitted later.

Additional information: .

##### Terms of contract:

The execution of the contract must be performed within the framework of sheltered employment programmes: No

Conditions relating to the performance of the contract: Die Vergabe des Auftrages richtet sich unter anderem nach dem Gesetz über die Sicherung von Tariftreue und Mindestlohn bei der Vergabe öffentlicher Aufträge (Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen TVgG NRW) vom 21.03.2018 (TVgG). Hiernach müssen beauftragte Unternehmen sowie deren Nachunternehmerinnen beziehungsweise Nachunternehmer die nach dem TVgG festgelegten Mindestentgelte beziehungsweise Tariflöhne zahlen und Mindestarbeitsbedingungen gewähren (§ 2 TVgG). Die Stadt Köln ist als öffentliche Auftraggeberin berechtigt, Kontrollen durchzuführen, um die Einhaltung dieser Pflichten zu überprüfen. Weitere Ausführungsbedingungen sind den Vergabeunterlagen zu entnehmen.

Electronic invoicing: Allowed

Electronic ordering will be used: no

Electronic payment will be used: no

#### 5.1.15. Techniques

##### Framework agreement:

No framework agreement

##### Information about the dynamic purchasing system:

No dynamic purchase system

#### 5.1.16. Further information, mediation and review

Review organisation: Vergabekammer Rheinland, Spruchkörper Köln, c/o Bezirksregierung Köln

Information about review deadlines: Siehe § 160 Absatz 3 GWB - innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gegenüber der Stadt Köln nach Erkennen des Verstoßes gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren - spätestens bis Ablauf der Angebots-/Bewerbungsfrist bei Verstößen gegen Vergabevorschriften in der Bekanntmachung - spätestens bis Ablauf der Angebots-/Bewerbungsfrist bei Verstößen gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind - spätestens bis Ablauf der Angebots-/Bewerbungsfrist bei Verstößen gegen Vergabevorschriften, die in den

Vergabeunterlagen erkennbar sind - innerhalb von 15 Tagen nach Eingang der Mitteilung der Stadt Köln, der Rüge nicht abhelfen zu wollen Siehe § 135 Absatz 2 GWB - 30 Kalendertage nach der Information der betroffenen Bieter und Bewerber durch die Stadt Köln über den Abschluss des Vertrages, spätestens jedoch sechs Monate nach Vertragsschluss Im Fall der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der EU 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der EU  
Organisation providing additional information about the procurement procedure: Amt für Recht, Vergabe und Versicherungen

## 8. Organisations

---

### 8.1. ORG-7001

Official name: Amt für Recht, Vergabe und Versicherungen

Registration number: 07999

Postal address: Stadthaus Deutz - Ostgebäude, Willy-Brandt-Platz 3

Town: Köln

Postcode: 50679

Country subdivision (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Country: Germany

Email: [Submissionsdienst-Vergabe@stadt-koeln.de](mailto:Submissionsdienst-Vergabe@stadt-koeln.de)

Telephone: +49 22122124789

Fax: +49 22122123011

Internet address: <https://www.stadt-koeln.de>

Buyer profile: <https://www.stadt-koeln.de>

#### **Roles of this organisation:**

Buyer

Organisation providing additional information about the procurement procedure

### 8.1. ORG-7004

Official name: Vergabekammer Rheinland, Spruchkörper Köln, c/o Bezirksregierung Köln

Registration number: 05315-03002-81

Postal address: Zeughausstraße 2 - 10

Town: Köln

Postcode: 50667

Country subdivision (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Country: Germany

Email: [VKRheinland@bezreg-koeln.nrw.de](mailto:VKRheinland@bezreg-koeln.nrw.de)

Telephone: +49 221147-2120

Fax: +49 221147-2889

Internet address: [https://www.bezreg-koeln.nrw.de/brk\\_internet/vergabekammer/index.html](https://www.bezreg-koeln.nrw.de/brk_internet/vergabekammer/index.html)

#### **Roles of this organisation:**

Review organisation

### 8.1. ORG-7005

Official name: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registration number: 0204:994-DOEVD-83

Town: Bonn

Postcode: 53119

Country subdivision (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Country: Germany  
Email: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Telephone: +49228996100  
**Roles of this organisation:**  
TED eSender

## Notice information

---

Notice identifier/version: ed9d6e4b-dfd3-42c6-9408-f37f0454a7b8 - 01  
Form type: Competition  
Notice type: Contract or concession notice – standard regime  
Notice subtype: 16  
Notice dispatch date: 07/04/2026 11:51:18 (UTC+02:00) Eastern European Time, Central European Summer Time  
Languages in which this notice is officially available: German  
Notice publication number: 238464-2026  
OJ S issue number: 68/2026  
Publication date: 08/04/2026